






























## ANNEXE I – SIGNALISATION DES CONTRÔLES

## APPENDIX I - CONTROL SIGNS

## 1. ZONES DE CONTROLE



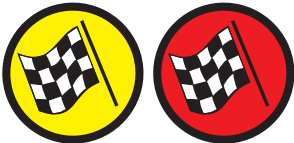






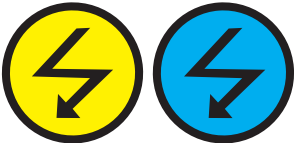
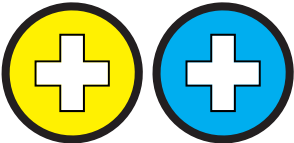

## 1. CONTROL ZONES

CONTROL TYPE TYPE DE CONTRÔLE	CONTROL ZONE (diameter of signs: about 70cm) ZONE DE CONTRÔLE (diamètre des panneaux de signalisation : 70 cm environ)			
Direction of travel Sens du parcours	⇨	⇨	⇨	
	YELLOW SIGNS - Zone entry PANNEAUX JAUNES - Début de zone	RED SIGNS - Compulsory stop PANNEAUX ROUGES - Arrêt obligatoire	BEIGE SIGNS - End of zone PANNEAUX BEIGES - Fin de zone	
PASSAGE CONTROL CONTRÔLE DE PASSAGE	 ← 25 m min →	 ← 25 m →		
TIME CONTROL CONTRÔLE HORAIRE	 ← 25 m min →	 ← 25 m →		
TC AT SERVICE PARK ENTRANCE CH ENTREE DU PARC D'ASSISTANCE	 ← 5 m →	 ← 5 m →		
TC AT SERVICE PARK EXIT CH SORTIE DU PARC D'ASSISTANCE	 ← 5 m →	 ← 5 m →	Usually leads to RA and/or TZ Mène généralement à une aire de ravitaillement et/ou une zone pneumatiques.	
TIME CONTROL AND SS START CH ET DEPART D'ES	 ← 25 m min →	 ← 50-200 m →	 ← 25 m →	
END OF SS FIN D'ES	 ← 100 m → ADVANCE INDICATION AVERTISSEUR	 ← min. 200m → FLYING FINISH LINE LIGNE D'ARRIVEE	 ← 25 m → STOP CONTROL CONTRÔLE STOP	
<b>OTHER FIA STANDARD RALLY SIGNS (diameter of the signs: about 70cm) AUTRES PANNEAUX DE SIGNALISATION STANDARD DE LA FIA (diamètre des panneaux : 70 cm environ)</b>				
	WHITE SYMBOL ON YELLOW BACKGROUND SYMBÔLE BLANC SUR FOND JAUNE	WHITE OR BLACK SYMBOL ON A BLUE BACKGROUND SYMBÔLE BLANC OU NOIR SUR FOND BLEU		
TYRE MARKING / CHECKING MARQUAGE / VERIFICATION DES PNEUS			One sign for all tyre operations Un panneau pour toutes les opérations liées aux pneus	
REFUELLING AREA AIRE DE RAVITAILLEMENT			One sign for all refuel operations Un panneau pour toutes les opérations liées aux ravitaillements	
SERVICE AREAS AIRES DE SERVICE			One sign for service operations Un panneau pour toutes les opérations liées aux assistances	
MEDIA ZONES ZONES MEDIAS			One sign for media zones Un panneau pour les zones réservées aux médias	
RADIO POINT POINT RADIO		 ← 100 m → WARNING SIGN AVERTISSEUR		Radio point Point radio
MEDICAL VEHICLE POINT VEHICULE MEDICAL	 ← 100 m → WARNING SIGN AVERTISSEUR		Medical Vehicle point Véhicule médical	

Les distances devront être respectées dans toute la mesure du possible. Distances shall be respected as near as practically possible.

## 2. PANNEAUX DE SIGNALISATION STANDARD DE LA FIA

## 2. FIA STANDARD SIGN BOARDS

<p><b>TIME CONTROL</b> <b>CONTRÔLE HORAIRE</b></p>  <p>Color of control zone entry: <b>YELLOW</b> Color of control: <b>RED</b> Couleur de début de zone : <b>JAUNE</b> Couleur du contrôle : <b>ROUGE</b></p>	<p><b>SS START</b> <b>DEPART D'ES</b></p>  <p>Color: <b>RED</b> Couleur : <b>ROUGE</b></p>	<p><b>FLYING FINISH LINE</b> <b>LIGNE D'ARRIVEE LANCEE</b></p>  <p>Color of control zone entry: <b>YELLOW</b> Color of control: <b>RED</b> Couleur de début de zone : <b>JAUNE</b> Couleur du contrôle : <b>ROUGE</b></p>
<p><b>STOP CONTROL</b> <b>CONTRÔLE STOP</b></p>  <p>Color: <b>RED</b> Couleur : <b>ROUGE</b></p>	<p><b>PASSAGE CONTROL</b> <b>CONTRÔLE DE PASSAGE</b></p>  <p>Color of control zone entry: <b>YELLOW</b> Color of control: <b>RED</b> Couleur de début de zone : <b>JAUNE</b> Couleur du contrôle : <b>ROUGE</b></p>	<p><b>BEGIN OF MEDIA ZONE</b> <b>DEBUT DE LA ZONE MEDIAS</b></p>  <p>Color: <b>BLUE</b> Couleur : <b>BLEU</b></p>
<p><b>BEGIN OF SERVICE AREA</b> <b>DEBUT DE L'AIRE D'ASSISTANCE</b></p>  <p>Color: <b>BLUE</b> Couleur : <b>BLEU</b></p>	<p><b>BEGIN OF TYRE MARKING/CHECKING ZONE</b> <b>DEBUT DE LA ZONE MARQUAGE/ VERIFICATION PNEUS</b></p>  <p>Color: <b>BLUE</b> Couleur : <b>BLEU</b></p>	<p><b>BEGIN OF REFUELLING AREA</b> <b>DEBUT DE L'AIRE DE RAVITAILLEMENT</b></p>  <p>Color: <b>BLUE</b> Couleur : <b>BLEU</b></p>
<p><b>RADIO POINT</b> <b>POINT RADIO</b></p>  <p>Color of the warning: <b>YELLOW</b> Color of the point: <b>BLUE</b> Couleur de l'avertisseur : <b>JAUNE</b> Couleur du point : <b>BLEU</b></p>	<p><b>MEDICAL VEHICLE POINT</b> <b>VEHICULE MEDICAL</b></p>  <p>Color of the warning: <b>YELLOW</b> Color of the point: <b>BLUE</b> Couleur de l'avertisseur : <b>JAUNE</b> Couleur du point : <b>BLEU</b></p>	<p><b>END OF ZONE</b> <b>FIN DE LA ZONE</b></p>  <p>Color: <b>BEIGE</b> Couleur : <b>BEIGE</b></p>